# النشرة اليومية للاتحاد UAC DAILY MONITOR

08 تشرين الثاني (نوفوبر) 2023 نشرة يووية إلكترونية تصدر عن اتحاد الغرف العربية



#### خالد حنفي يدعو من تركيا إلى بناء تحالف اقتصادي تركي — عربي استراتيجي: استغلال فرص الثورة الصناعية الرابعة والرقونة وتوظيف الطاقات الشبابية من الجانبين

شدد أمين عام اتحاد الغرف العربية، الدكتور خالد حنفي، خلال كلمة له في افتتاح أعمال المنتدى الاقتصادي العربي – التركي الرابع عشر، الذي عقد في تركيا، بحضور شخصيات وزارية عربية وتركية بارزة، في مقدمها وزير المال في جمهورية مصر العربية محمد معيط، ووزراء من قطر والكويت وتركيا، ورئيس اتحاد الغرف والبورصات التركية رفعت هيسارجيك أوغلو، ورئيس اتحاد الغرف التجارية المصرية أحمد الوكيل، بالإضافة إلى حضور بارز من رجال الأعمال العرب والأتراك، على "أهمية الدور الذي يلعبه القطاع الخاص التركي القوي، وكذلك القطاع الخاص العربي الذي يقود عملية الإنتاج والاستثمار ويوظف النسبة الأكبر من اليد العاملة في المنطقة العربية".

وأكد أن "العلاقات الاقتصادية العربية – التركية هي علاقات مستمرة ودائمة التقدّم، حيث تظهر البيانات أن تركيا شريك اقتصادي كبير بالنسبة للمنطقة العربية، حيث أنّ حجم التجارة البينية العربية التركية يصل إلى حوالي 55 مليار دولار. كما أنّ حجم الصادرات من الجانب التركي يتزايد سنويا بحوالي 10 في المئة من المنطقة العربية، إضافة إلى وجود استثمارات عربية مباشرة وغير مباشرة تزايدت بشكل كبير ومتراكم في السنوات الأخيرة، خصوصا في قطاع الإسكان والعقارات وما إلى ذلك، هذا إلى جانب زيارة أكثر من 10 مليون سائح عربي لتركيا بشكل سنوي".

وقال: "صحيح أنّ هذه الأرقام جيّدة، ولكن هذا ليس ما نطمح إليه، وإنني بصفتي الأمين العام لاتحاد الغرف العربية الذي تأسس عام 1951، ويعتبر الممثل الحقيقي للقطاع الخاص العربي في 22 دولة عربية، ومهمته منذ تأسيسه تنمية وتعزيز العلاقات الاقتصادية بين البلدان العربية من جهة، وبين البلدان العربية والأجنبية من جهة أخرى، أرى أنّه لا يمكن أن يحصل أي تغيير أو تطوير في شكل العلاقات الاقتصادية العربية – التركية إلا عن طريق القطاع الخاص، حيث في الواقع أنّ القطاع الخاص التركي من خلال رئيس الغرف والبورصات التركية السيّد رفعت هيسار جيك أوغلو، دائما ما يحرص على تعزيز التسيق والتعاون مع اتحاد الغرف العربية الممثل القطاع الخاص العربي في مختلف المناسبات والظروف".

ورأى أمين عام الاتحاد خالد حنفي أنّ "الوقت اليوم خصوصا بعد الانتخابات التركية التي أسفرت عن إعادة انتخاب فخامة الرئيس رجب طيب أردو غان، وبعد تشكي حكومة تركيّة أكثر انفتاحا، يعتبر مؤات في سبيل تطوير العلاقات الاقتصادية العربية – التركية، لتصل إلى الواقع المرجو والمأمول".

وأكد أنّ "الحكومات تفتح الأبواب نحو تطوير العلاقات، ولكن من يعبر ويمر هو القطاع الخاص"، لافتا إلى أنّه "هناك اتفاقيات للتجارة الحرة بين تركيا والبلدان العربية، وهي تعدّ ضرورة لتعزيز العلاقات الاقتصادية، لكنها ليست كافية، لأننا اليوم نحتاج إلى التغيير في نمط العلاقة، حيث لا يجب أن نسعى فقط إلى رفع حجم التجارة بنسبة 20-20 في المئة، أو أن يصل حجم التبادل التجاري إلى حدود 80-70 مليار دولار، بل نسعى ونطمح إلى بناء شراكة استراتيجية أقوى وأكبر، كما نسعى إلى أن لا تكون فقط أسواق تستهدف بعضها البعض، بل أن نكون منصات ومناطق محورية يستفيد منها الطرفين العربى والتركى".

المعرفين العربي والمركبي . والمركبي العالمية الراهنة، التي قد ورأى أنّ "هناك فرصة كبيرة في ظل الظروف العالمية الراهنة، التي قد ينظر إليها على أنها سيئة، بل إنها بنظرنا فرصة مهمة يجب أن ننتهزها من أجل تعزيز التعاون الإقليمي، حيث سلاسل الإمداد اليوم باتت أقصر من السابق، ونحن على هذا الصعيد نعتبر الأقرب ثقافيا وجغرافيا إلى بعضنا البعض، وبالتالي نستطيع أن نغير الكثير في نمط علاقتنا وليس فقط حجم علاقتنا، حيث كبلدان عربية لدينا مفاتيح في افريقيا، كما لدينا مفاتيح عربية في آسيا، وبالتالي نستطيع من خلال تركيا الولوج إلى الأسواق الأوروبية، مما يساهم في إحداث توليفة جديدة من العلاقات والشراكة الاستراتيجية التي







هي الأساس وليس التبادل التجاري البسيط القائم في الوقت الحالي". ونوّه إلى أنّه "نحتاج أكثر إلى العمل ليس فقط في تجارة السلع، ولكن حجم أكبر في الخدمات، واستغلال فرص الثورة الصناعية الرابعة والرقمنة، حيث نستطيع أن نوظف طاقاتنا الشبابية من الجانبين بشكل كبير، حيث أنّ المنطقة العربية ليس منطقة متجانسة اقتصاديا، بل هناك اختلافات اقتصادية كبيرة، وبالتالي لا بدّ من التعامل مع كل دولة ومنطقة بشكل مختلف، وهو ما يمكن أن يؤدي إلى إحداث تغيير كبير في شكل العلاقات الاقتصادية العربية التركية، حيث نحتاج إلى بناء تحالف استراتيجي، وليس تطوير واقع التجارة بشكلها الحالي الكلاسيكي والبسيط".

المصدر (اتحاد الغرف العربية)

# Khaled Hanafi Calls from Turkey to Build a Strategic Turkish-Arab Economic Alliance: Exploiting the Opportunities of the Fourth Industrial Revolution and Digitization and Employing Youth Energies on Both Sides

The Secretary-General of the Union of Arab Chambers, Dr. Khaled Hanafi, stressed during his speech at the opening of the fourteenth Arab-Turkish Economic Forum, which was held in Turkey, in the presence of prominent Arab and Turkish ministerial figures, led by the Minister of Finance of the Arab Republic of Egypt, Mohamed Maait, and ministers from Qatar, Kuwait, and Turkey, the President of the Federation of Turkish Chambers and Exchanges, Rifat Hisarcioglu, and the President of the Federation of Egyptian Chambers of Commerce, Ahmed Al-Wakil, in addition to a prominent presence of Arab and Turkish businessmen, on the "The importance of the role played by the strong Turkish private sector, as well as the Arab private sector, which leads the production and investment process and employs the largest percentage of the labor force in the Arab region." He stressed that "Arab-Turkish economic relations are continuous and always progressing, as data shows that Turkey is a major economic partner for the Arab region, as the volume of intra-Arab-Turkish trade reaches about 55 billion dollars. The volume of exports from the Turkish side is increasing annually by about 10 percent from the Arab region, in addition to the presence of direct and indirect Arab investments that have increased significantly and accumulated in recent years, especially in the housing and real estate sector, etc., in addition to the visits of more than 10 million Arab tourists visit Turkey annually."

He said: "It is true that these numbers are good, but this is not what we aspire to, and in my capacity as Secretary-General of the Union of Arab Chambers, which was founded in 1951 and is considered the true representative of the Arab private sector in 22 Arab countries, its mission since its founding is to develop and strengthen economic relations between Arab countries by On the one hand, and between Arab and foreign countries on the other hand, I believe that no change or development in the form of Arab-Turkish economic relations can occur except through the private sector, as in fact the Turkish private sector, through the Chairman of the Turkish Chambers and Stock Exchanges, Mr. Rifat Hisarcioglu, is always keen to strengthen coordination and cooperation with the Union The Arab Chambers represent the Arab private sector in various occasions and circumstances."

The Union's Secretary-General, Khaled Hanafi, said, "The time today, especially after the Turkish elections that resulted in the re-election of His Excellency President Recep Tayyip Erdogan, and after the formation of a more open Turkish government, is considered favorable for the development of Arab-Turkish economic relations, so that they reach the desired and desired reality."

He stressed that "governments open the doors towards developing relations, but what passes through is the private sector," pointing out that "there are free trade agreements between Turkey and Arab countries, and they are considered necessary to strengthen economic relations, but they are not sufficient, because today we need a change in the pattern of Relationship, we should not only seek to increase the volume of trade by 20-30 percent, or for the volume of trade exchange to reach the range of 70-80 billion dollars, but rather we seek and aspire to build a stronger and larger strategic partnership, we also seek to not only be markets that target each other but rather to be platforms and pivotal areas that benefit both the Arab and Turkish parties."

He believed that "there is a great opportunity in light of the current global circumstances, which may be viewed as bad. Rather, in our view, it is an important opportunity that we must seize to strengthen regional cooperation. Today's supply chains are shorter than before, and on this level, we







are considered the closest culturally and geographically to each other, and therefore we can change a lot in the pattern of our relationship, not just the size of our relationship. As Arab countries, we have keys in Africa, just as we have Arab keys in Asia, and thus through Turkey, we can access European markets. Which contributes to creating a new combination of strategic relationships and partnerships, which are the basis and not the simple trade exchange that exists at present."

He noted, "We need more work, not only in goods trade, but also in a larger volume of services, and to exploit the opportunities of the Fourth Industrial Revolution and digitization. We can greatly employ our youth energies on both sides, as the Arab region is not economically homogeneous. There are significant economic differences, therefore, it is necessary to deal with each country and region differently, which could lead to a major change in the form of Arab-Turkish economic relations, as we need to build a strategic alliance, and not develop the reality of trade in its current, classic and simple form."

**Source (Union of Arab Chambers)** 

## تدفقات اللستثوار الأجنبي الوباشر إلى السعودية 33 وليار دولار Toreign Direct Investment Flows to Saudi Arabia Will Reach \$33 Billion In 2022

The Saudi Ministry of Investment revealed that the balance of foreign direct investment will reach 775 billion riyals (\$207 billion) in 2022, which makes the Kingdom ranked 16th among the economies of the G20 countries. It represents a downward correction of the data that was estimated, under the previous methodology, at about one trillion riyals (\$269 billion). This accurately reflects, through the updated numbers, the reality of foreign direct investment

in the Saudi economy, and confirms the extent of transparency followed by the Kingdom in calculating its indicators.

Under the new methodology, foreign direct investment flows amounted to about 122 billion riyals (\$33 billion) during the year 2022, which is double the foreign direct investment flows in 2015, which makes the Kingdom ranked 10th among the G20 economies in the year 2022.

Source (Al-Arabiya.net Website, Edited)

## **UAE Tops the Arab World and Advances 3 Places in Talent Competitiveness**

The UAE retained its leadership at the regional level, and advanced 3 places globally to 22nd place, according to the tenth annual edition of the Global Talent Competitiveness Index 2023, issued by INSEAD. In the general index rankings, which included 134 countries, the UAE scored 62.56 points in 22nd place, ahead of the Czech Republic, Korea, Japan, and Portugal. Switzerland emerged as a leading country in talent development and competitiveness, holding on to the first place in the world for ten consecutive years with 78.96 points, followed by Singapore and the United States in second and third places, and Denmark, the Netherlands, Finland, Norway, Australia, Sweden and the United Kingdom completed the ranking of the top ten.

As for the Arab world, the UAE is still the first in terms of talent competitiveness and attracting brilliant minds, followed by Qatar in second place (35th globally) with 54.42 points, then Bahrain third (44th globally) with 50.44 points, Saudi Arabia fourth (48th globally) with 49.86 points, Oman fifth (59th globally) with 45.82 points, Kuwait came in sixth place (63rd globally) with 44.83 points, Jordan ranked seventh (70th globally), Lebanon ranked eighth (77th globally), Egypt ninth (88th globally), and Tunisia tenth (92nd globally).



كشفت وزارة الاستثمار السعودية عن بلوغ رصيد الاستثمار الأجنبي المباشر 775 مليار ريال (207 مليارات دولار) عام 2022، وهو ما يجعل المملكة في المرتبة 16 بين اقتصادات دول مجموعة العشرين، ويُمثّل تصحيحاً بالخفض للبيانات التي قُدّرت، في ظل المنهجية السابقة، بحوالي تريليون ريال (269 مليار دولار)، الأمر الذي يعكس بدقة، من خلال الأرقام المحدثة، واقع الاستثمار الأجنبي المباشر في الاقتصاد السعودي، ويؤكد مدى الشفافية التي تتبعها المملكة في

احتساب مؤشر إتها.

في 2022

وبلغت تدفقات الاستثمار الأجنبي المباشر بموجب المنهجية الجديدة، نحو 122 مليار ريال (33 مليار دولار)، خلال عام 2022، وهو ضعف تدفقات الاستثمار الأجنبي المباشر في عام 2015، الأمر الذي يجعل المملكة في المرتبة الـ 10 بين اقتصادات مجموعة العشرين في العام 2022.

المصدر (موقع العربية. نت، بتصرّف)

## الإوارات تتصدر عربياً وتتقدّم 3 وركز في تنافسية الوواهب

احتفظت الإمارات بريادتها على المستوى الإقليمي، وتقدمت 3 مراكز عالمياً إلى المرتبة 22، بحسب النسخة السنوية العاشرة لمؤشر تنافسية المواهب العالمية 2023، الصادر عن كلية «إنسياد» العالمية لإدارة الأعمال. وفي تصنيفات المؤشر العام، التي ضمت 134 دولة، حصلت الإمارات على 62.56 نقطة في المركز 22، متفوقة على كل من التشيك وكوريا واليابان والبرتغال. فيما برزت سويسرا دولة رائدة في تنمية المواهب وتنافسيتها، بتمسكها بالمركز الأول عالمياً لعشر سنوات متتالية برصيد 78.96 نقطة، تلتها سنغافورة والولايات المتحدة في المركزين الثاني والثالث، وأكملت الدنمارك وهولندا وفنلندا والنرويج وأستراليا والسويد والمملكة المتحدة ترتيب المراكز العشرة الأولى.

أما عربياً، لا تزال الإمارات الأولى من حيث تنافسية المواهب واجتذاب العقول النابغة، تليها قطر في المركز الثاني (35 عالمياً) برصيد 54.42 نقطة، من ثم البحرين ثالثة (44 عالمياً) ب50.44 نقطة، فالسعودية رابعة (48 عالمياً) ب49.86 نقطة، وعُمان خامسة (59 عالمياً) ب45.82 نقطة، أما الكويت فجاءت في المركز السادس (63 عالمياً) برصيد 44.83 نقطة، فيما حلت الأردن سابعة (70 عالمياً)، ولبنان في المركز الثامن (77 عالمياً)، ومصر تاسعة (88 عالمياً)، وتونس عاشرة (92 عالمياً).



#### **"OPEC+" Expects Global Economic Growth**

The Organization of the Petroleum Exporting Countries (OPEC) in (OPEC+) expects the global economy to grow healthily despite inflation challenges.

Haitham Al-Ghais, secretary-general of the organization, said at the European Argus Crude Oil Conference that the United States is performing very well despite the fact that Europe is suffering, noting that the annual growth of the Chinese economy is expected to range between 4.5 to five percent. "We continue to see the global economy growing healthily despite all the challenges and pressures."

On the growth opportunities in the aviation sector, Al-Ghais said: "There is still room for improvement in the aviation sector, and therefore we are very optimistic about demand," explaining that "OPEC+" is taking a proactive and preventive approach to stabilize the crude market.

In October, the Organization of the Petroleum Exporting Countries (OPEC) raised its forecast for global oil demand in the medium and long term, predicting that global oil demand will reach 116 million barrels per day by 2045, about six million barrels per day higher than what was expected in last year's report.

Source (Al-Raya Qatari Newspaper, Edited)

#### ■ «أوبك+» تتوقع نهو الاقتصاد العالمي

توقعت مُنظمة البلدان المُصدرة للبترول (أوبك) في (أوبك+) أن ينمو الاقتصاد العالمي بشكل صحى رغم تحديات التضخم.

وأوضح هيثم الغيص الأمين العام للمنظمة، في مؤتمر «أرجوس» الأوروبي للنفط الخام، إن أداء الولايات المتحدة جيد جدًا رغم أن أوروبا تعاني، مُشيرًا إلى أنه من المتوقع أن يتراوح النمو السنوي للاقتصاد الصيني بين 4.5 إلى خمسة بالمئة. وأضاف: «ما زلنا نرى أن الاقتصاد العالمي ينمو بشكل صحي رغم كل التحديات والضغوط".

وعن فرص النمو في قطاع الطيران، قال الغيص: «لا يزال هناك مجال للتحسن في قطاع الطيران، وبالتالي نحن متفائلون جدًا بشأن الطلب»، موضحًا أن "أوبك+ " تتخذ نهجًا استباقيًا ووقائيًا لتحقيق الاستقرار في سوق الخام. وكانت منظمة البلدان المصدرة للنفط (أوبك) قد رفعت في شهر أكتوبر الماضي، توقعاتها للطلب العالمي على النفط في الأجلين المتوسط والطويل، متوقعة أن يصل الطلب العالمي على النفط إلى 116 مليون برميل يوميًا بحلول عام 2045، أي أعلى بنحو ستة ملايين برميل يوميًا مما كان مُتوقعًا في تقرير العام الماضي.

المصدر (صحيفة الراية القطرية، بتصرّف)

